

## ΓΑΛΛΙΚΗ ΛΟΓΟΤΕΧΝΙΑ

# TOY FRÉDÉRIC BOUTET

# ΤΟ ΕΓΚΛΗΜΑ ΤΟΥ ΝΕΟΠΟΙΟΥ

— Ἡ ἐπόθεσις Ἀριθνίου Χάροις είναι ἡ πιὸ παραξένη καὶ ἡ πιὸ διασκεδαστικὴ ἀπὸ όλες ὅσες μοιτυχαν στὸ στάδιο μον. ἀρχισε νὰ μάς διηγῆται ὁ διάπομπος Λονδρέζος ντετεζής Μπάνεν.

Οὐ Αρδόνως Χάροις νέαντας ήδητοις. Η ἀξία του δε καλλιτέχνης ήταν πολὺ μεγαλύτερη. Κι απότομα πάλι σταύρωσε την αράχινη μετατόπεδην. Και τώρα πάλι κακοφαντούνε πολὺ για τόσην αιμάτι. Μετά είχε μεγάλη ιδέα για την ἀξία του. "Οποις σώματοςγάρ αγέρτας ο ίδιος, καὶ τὸν καὶ τὴν γνωστικήν την" Ήντιν "Εβανς, μιὰ νέα δοσὶ καὶ μορφῇ, ποὺ ήταν γνωσθερνάτα σ' ἓνα πλουσότατο, η μόνη του σκεψής ήταν αέτη: Πώς νά φημισθῇ, λόρδος νά διαιρέψῃ, πῶς νά πληρώη."

— Ταῦλα δὲν είνε τίποτα, ἔλεγε στὴν "Ηντιθ. Η εὐτύχια ἔγκειται στην φήμη. Μπορεῖς νά κάνεις νά σέ γνωσθείς ό κόσμος; "Εγνως στην πατέραδός. Δέν μπορεῖς; Θύ μεινής για πάντα ἀφανής, κι ας είσω μεγάλος καλλιτέχνης.

Ἐτσι ἔλεγο ὁ Ἀριθμὸς Χάρως. Καὶ προσπαθοῦσε ὄλοντα νὰ  
βρῇ ἐνα μέσον τοῦ ἀνοστή τῶνοιά του, νὰ γίνη θόρυβος γι' αὐτόν,  
καὶ νὰ γίνη διάσημος.

Τέλος, ένα βράδυ, ο Αρθουρός Χάροις είπε στην "Ηγετική"

— Αγαπητή Ήντιθ, έχω είπεινοις ένα μέσο αργαλέοτάτου για να φτιάξωδ. Δεν είναι τίτοτα, μια φάρσα μόνο. Είναι απλώνταστο. Το σόσους μου είναι νά μαθή το πολὺς κόσμος τόνων μον. Ταύτα δένειν τίτοτα, έχοντα μόνα τους. Στον καρπ μας, το πάν στη ζωή είνε νά ρεγκάλια. Έχοις αντί, τα πενήμα, ή αληθινή άξια, χάνεται, παγουργίζεται. Έχοις ανατάλιψα το μέσο μέσο για νι γίνω μεγάλη προσωπικότες. Θυ ιδης, θι διέτ...

Μιά βδομάδι αργότερα, ή  
έφημεροίς όλες τοῦ Λονδίνου  
άρχισαν ν' ασχολούνται μὲν μᾶ  
τούς σκοτεινή καὶ μυστηριώδη  
έποντος ποι διήγειρο τομερού  
τὸ ἐνδιαφέρον τοῦ ἀναγνωστι-  
κοῦ γονοῦ. Μιά νεαρή παιδι-  
νογός, ή δεσποινή "Ηντζ  
Ἐβανς" ἡλικίας μιῶς είσοδι-  
τριῶν ἔτῶν, είχε ἔξαντσιθε  
μυστηριώδες πρὸ τοῦν ἥμε-  
ρων, μιὰ Παρασκευή. Ἐπειδὴ  
την ὑμένα ἔσκειν ἔτυχε τα-  
πειδὸν νό λειπούν μὲν τῇ μη-  
τέρᾳ τοῦ σὲ κάποια βεβία  
τους ποὺ γινώνται, ή μίζ "Ε-  
βανς" εἶχε πάρει ἄδεια ἔξδον καὶ είχε βγῆ ἔξω. Ήσση  
κανένας. Η μόνη ποι την είδε προτού φύγη, ήταν ή μαρού  
καμπαρέα. Καὶ τὸ μόνον ποι τῆς εἶχε λεῖ ή μίζ "Ἐβανς", ἡταν πόλε-  
είχε φυντεύον καὶ ἔνα φίλη της.

Τὴν ἀλληλή μέρα ή αποτυμάτια είχε μάθει καὶ τὸν νομα καὶ τὴν διεύθυνσιν τοῦ φίλου της. Τόνομά τον ἦν· Ἀρφόδιος Χάρος. Ὅταν  
ἡφίστωτο. Τὸν ζήτησαν ποτὲ γιὰ νὰ τὸν πάρουν πληροφορίας γιὰ τὴν  
φύλη του, μᾶς δὲν τὸν βρήκαν ποτένθι. Μάλιστα μόνον ὃτι τὸν γε-  
τούνος ποτὲ είχαν τρεῖς μήρες νὰ τὸν ίδουν. Ποιὸν εἶχε πάει, κανεὶς  
δὲν ξέρει.

Την αιλλή μέρα δύες ή έφημειοδίες τοῦ Λονδίνου γράφαντε μὲ μεγάλα μαρτσα γράμματα: «Τὸ ἀποτόπων ἔγκλημα ἐνὸς ἡθοποιοῦ κτλ. κτλ.»

Κατά τὰς κατανέοις τῶν γειτόνων, τὸ ἀλόγενα ἔκειτο τῆς Παρασκευῆς, ὃ νεαρὸς ἥπατος εἶχε γρίβισαι σπάτι του στὶς τέσσερες, μαζὶ μὲν ἡνακόπιτα, ποὺ ἦναντι του σινεύεται τοις ἀγριώντας μετά την καραπτησιακή τῆς Ἕντιθ Ἐβάνα. Λίγεν ἐπήρεται ἀμφιβολία πώς ἤταν αὐτή. Είχεν κλειστεῖ μέσα. Λίγη ὥρα μετά τὸ ἐχούντο τούτη, φωνές δινατές είχαν ἀποντεῖ αὐτὸν τὸ δοματιό του ἥπατον. Αὐτὸς ὥμοις δὲν τοὺς ἔχανε καμιάν εντέπισθι, γιατὶ σιγάνη ἀερογάνε τὸν ἥπατον νὰ φωνάξῃ, διτανάκην τοὺς γόλούς του.

Κατὰ τὶς ἐφτά τὸ βράδυ τὸ πορίτον βῆτες ἔξο καὶ γύριστε σε λίγο μετὰ μποτίλιαν σύναντες τοῦ χερι. Τῇ νύχτῃ, πατο τὶς δύο ὡραί εἰλυν ἀκόπωται κρῦπτο στη σαάλι. Κάποιας κατέβανε. Τὸν κρῦπτο τὸν εἶπε ἀκόπωται ὡς πατονομοζηρά, ποιήσε πανόροτο καὶ δὲν εἶπε κομιητοῦ θητείας. Ήταν τὸ βῆμα τοῦ Ἀρθουροῦ Χάροπος. 'Ο ίδιος τοῦ εἶπε κατέβη μόνος του τὴ σαάλι. Απὸ την ὥρα ἐξετίν κανενας δεν εἶπε δει τὸν Ἀρθουροῦ Χάροπος. οὐτε τὴ δεσποτική ποιήσε ποθει μαζὲ του, καὶ δὲν ξέρα-  
ατος τὸ παρωιδό.

"Η αστονύμια περιέχει την πόστα και μπήκε μέσα στό δωμάτιο τού ίθυντο. Πράγματα τροφερά άποκλιθηκαν τώρα. Στο πάτωμα ήταν πολλές μικρές κρίπες άμμους, τού, ὅγιαν και τις είχανε ζελτίνει, πανόρντουσαν καθημιά άδικα. Σέ μιαν θέση της ζώμαις ήταν κονδύλι. Στο τραπέζι άπαντα ήταν ένα μεγάλη μέτρηση μεταξιά κι όχι πούλη, γνωρίζω



μα καὶ τὰ δύο. Καὶ, τὸ χειρότερο, μέσ' στὴν θερμότητα βρεθῆκαν καὶ λίγα κορυφαῖς, πάσκαλι σπασμοῖς από την οὐ μικρο-μικρή κουματίτη.  
Ἔτσι ὅλωνάρεστο πόδες εἶχε γίνει ἔγχλιμα. Οἱ Ἀσθνόφοι Χάρροις εἶχε κλειδώσει τὸ θημα μέσ' στὸ δομάτιο του· καὶ τώρες σπαστός για λίγους ἀγνόστως—τοι πιθανότερο φορτίον. Ἐπειτα εἶχε κανεὶ τὸ πτύμα κουμάτια, για νὰ γροῦν κατέπειτα τὸ ίδιον τὸ ἔγχλιμό του. Τὸ οινοπένεια φώνεται διτὶ τὸ μεταχειρίστηκε για νὰ κάψῃ ἔνα μέρος τοῦ πτύματος. Τὸ ὑπόλοιπο ὡδὸνόν τοῦ εἶχε πάρει μιᾶς του, χωρὶς ἀμφιβολία, γιατὶ ἔλειπε ἀτ' τὸ δομάτιο του η μεγάλη του βαζίτο...

"Η συγκίνεια τούς τούν νοῦν ήταν μεγάλη. Τότε προφέπων τούς ἐγκλήματος, τοι μαστρώθεις την ελάττωνας και η ανιγνωστός φρυγιά του δολοφόνου, ότι 'ώτα είχαναν την οντότητα πολὺ ενδιαφέροντα, και γάρ αετή μιλούσε τούρα όμως μόνο το Λογοτέλο, ἀλλά και οἱ Ἀγγεῖλοι δόληρην καὶ ὁ κόσμος ώλος. Κι οι ποι επιτίθεντος ἀταύτους ταῦθισσας μιταστώνται. Οἵτε η ἀναρρίφεις πήρας γιανένει. Οἵτε η ἔρευνας στούς οιδημοφόρωντος σταθμοῖς καὶ οἵτε η προσπάθειας της διά-  
δεξιας ποιεύνται αποτελέσμα.

Λεπτομερείς περιγραφές τοῦ ήθουσιοῦ καὶ φωτογραφίες του διάφορες μονάδωνται από τὴν ἀστενούντα παντὸν καὶ δημοπρεψήταν σ' ὅλες τὶς ἐφημερίδες. Μα ὁ ηθοποιὸς εἶχε γίνει ἄφαντος!

Ο Αρθενός Ξάροις χρατούσε τώρα σέ συγχένησι δύο τὸν κόσμο. Η τήμη του—ώς δελιορόνων τουνάζιστον—είχε γίνει διεθνής.

Τέλος ἀσαννα, ένα πορφί, ή ἐψημεριδές διελάτησαν πάως ὁ Ἀριθμός Χάροις είχε βρεθεῖ. Αντί να κυπρίγυν σὲ καινού μαρσονή χόμφα, διώσι νομίζων ὅτι, είχε καταλάσσει, απλοντάσσει, σὲ ένα μικρό ξενοδοχεῖο, σὲ μία μαρσονή μεγάλη παραλία, σὲ την παραλία της Καρπενήσου, στην παραλία της Καρπενήσου, στην παραλία της Καρπενήσου.

Τὸν βρῆκαν, λοιπόν, τέλος,  
τὸν πιάσαντε καὶ τὸν φέρουν στὸ

Λοιδό νο., όπου και τὸν μεταζει-  
γίστηκαν δύος μεταζειγόντων  
τοις δολοφόνοις. Τὸν ἀνέρενταν  
διέβαλεν καὶ πάλιν διέβαλεν τοις

Οταν οι άλλοι μάλιστα τα κατηγορούν, ὁ Ἀρθεύδος Χάροις, ποὺ ὡς τῇ στιγμῇ αὐτῇ προσπούστας πῶς δὲν καταλάβωνται τίποτε, είπε ὑψηλέστατα ὡς μὲν "Ηυπάρχοντας Εἰσήγαγε πάνει σε μιὰ μαρζή έπαρξη για νά εποιεύει μιὰ γρήγορη διένεσης, πούτων ἀρμοτοῦ καὶ κινδυνεύει. Κι αὐτὸς ἔτιχε νά μην ἔχει δουλειέναι καὶ πήρε νά περάσει, ἀπλώνταστα, λίγες μερές στην Ἐσκόη, ὅπου τὰ νά ποιήσει νά μην τοῦ.

Τόν δούτηραν καὶ γά τοι ἐνοχοποιήται πειστήριον πολὺν βρέι στὸ δομάτιο του, μὰ τὶς φονὲς πολὺν ἀσώσει τοι γένεσιν κιλ., κλπ. Οὐ πολιορκίος γέλασε. Καὶ τοῖς ἔξηγισε ποὺς ἐφρόνας ὡς ἴδεις ἀποστηθεῖσαντας πάσιν δῷσι καὶ τοῖς ἐλέγει φύγει τὴν νύκτα μαζὶ μὲ τὴν "Ηγε-τιν" γιὰ τὴν πιναδέμην ὃς τὸ σωματοδομικόν σταθμῷ, πῶς τὸ οὐνό-τενευα ποιήσειν ἄγρωστον τὸ βέλανε γιὰ νῦν ξεπάνουν τὸ δέλτιο τους καὶ τοῖς τοξόταις πονήσαντε βρεῖ μεσ' στὴν θεμέσατο, δὲν ἥταν παρὰ μερικά ἐπιλεγμένα ἐνός λαγκάδη ποὺ εἴχαν μαγειρεύει καὶ τὸν ἑγάν κάρε. Επίσης ή λίγες σταγονές τοῦ αιματος που βρήκαν στὸ πιστονιανό μέρος ἦν μερικό πόνιμο. στὸ δόχτην του, ποὺ δεξερά πόσια κλέβει καὶ τοῦ ὡς ιδούτος τὸ δόχτην στὸν ἀνακριτικὸν ἀμέσως.

Προστατεύει πάντα τον ιδιοκτότη ελέγχη την αλήθευση και που οι απώτα ήσουν σωστοί. Η αστενομάλια λύτησε τότε τηλεοραφούσες για την "Ευτιθ" "Εβαγκ". Και δεν δισορθούσαν να τη βρούν. Όπως δισορθούσαν να βρούν τον "Αρθούρο Χάρος". Την βρήκαν ώμεσον. Δεν είχε πάθει το παραμύθιο. Και βεβιώσεις απόλυτως τα λεγόντα του άνθρωπου της "Αρθούρου".

προτού την Αρχαιότητα.  
Αρτί μάτας ηδη-όηλη ή περιφέρημι έποιθεστες της «Δολοφονίας τοῦ Αγιθένους Χάροις».

Κι' ἔτοι, ἀντί πα γίνε μεγάλος παῖδεςτήχης, ὅπως νόμικε, δὲ Αρθροῖς Χάροις ἀναγάπτεσθε νῦν ἐξαπαλεψη διοικετικοῦ το θέσιαρο. Εὐτύχης δῶμας γε ἀπότον, αἰσθάνεταις ἐντομεταξὺν ἡ ἄρρωστη θεια τῆς φύλας του. "Η' Ήντιλι, πλεονόμων τότε ἔνα μένος τῆς περιονισας της κι' ό παθοσεύτηκαν. Χάροις οἰσονυμιθηρε κάπως. Νομίζεις αὐλίστι πότε παντούτηκαν."